

730 (VIII). ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ В ОБЛАСТИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ДИСКРИМИНАЦИИ И ЗАЩИТЫ МЕНЬШИНСТВ

Генеральная Ассамблея,

рассматривает рекомендацию, содержащуюся в пункте 2 резолюции 502 G (XVI) Экономического и Социального Совета от 3 августа 1953 г. о технической помощи в области предупреждения дискриминации и защиты меньшинств,

1. *уполномочивает* Генерального Секретаря представлять по просьбе любого из государств-членов Организации Объединенных Наций технические консультации и иное обслуживание, не входящее в рамки существующих программ технической помощи, для того чтобы помочь правительствам этих государств в пределах их территории в деле искоренения дискриминации или в деле защиты меньшинств, или же и в том и в другом;

2. *постановляет*, что обслуживание, на предоставление которого уполномочивается Генеральный Секретарь, может включать, не ограничиваясь указанными ниже областями, предоставление технических консультаций по вопросам составления законопроектов и создания административного и судебного аппарата, а также надлежащее обслуживание в таких важных вопросах, как образование, при условии согласования таких мероприятий, в рамках существующих соглашений, с Просветительной, научной и культурной организацией Объединенных Наций и другими компетентными специализированными учреждениями.

*453-е пленарное заседание,
23 октября 1953 г.*

731 (VIII). РАСШИРЕНИЕ ПОЛИТИЧЕСКИХ ПРАВ ЖЕНЩИНЫ В ТЕХ ТЕРРИТОРИЯХ, В КОТОРЫХ ЖЕНЩИНА НЕ ПОЛЬЗУЕТСЯ ВСЕЙ ПОЛНОТОЙ ЭТИХ ПРАВ

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своей резолюции 56 (I) от 11 декабря 1946 года, касающейся политических прав женщины и подтвержденной резолюцией 640 (VII) от 20 декабря 1952 года,

рассматривает резолюцию 504 F (XVI) Экономического и Социального Совета от 23 июля 1953 года,

настоятельно рекомендует государствам принять все необходимые меры, в особенности меры в области образования и законодательные меры, направленные на расширение политических прав женщины во всех территориях, в которых она не пользуется всей полнотой этих прав, в том числе в подопечных и несамоуправляющихся территориях.

*454-е пленарное заседание,
23 октября 1953 г.*

732 (VIII). ПРОГРАММА СОГЛАСОВАННЫХ ПРАКТИЧЕСКИХ МЕРОПРИЯТИЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ И СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫХ УЧРЕЖДЕНИЙ В СОЦИАЛЬНОЙ ОБЛАСТИ

Генеральная Ассамблея,

подтверждая принципы, изложенные в резолюции 535 (VI) от 2 февраля 1952 г.,

1. *отмечает с удовлетворением* усилия, приложенные к разработке программы согласованной практической деятельности Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений в социальной области, утвержденной Экономическим и Социальным Советом в резолюции 496 (XVI) от 31 июля 1953 г.;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю и специализированным учреждениям, при осуществлении проектов, предусмотренных в программе согласованной практической деятельности, руководствоваться главным образом общими принципами, методами и техническими указаниями, изложенными в резолюции 496 (XVI) Экономического и Социального Совета, с особым учетом нужд малоразвитых стран;

3. *рекомендует* Экономическому и Социальному Совету дополнить программу согласованной практической деятельности Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений в социальной области, изложенную в резолюции 496 (XVI), включив в пункт 8 новый подпункт 1 следующего содержания:

«улучшить положение в области здравоохранения, образования и социального попечения в несамоуправляющихся и подопечных территориях»;

4. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету:

а) следить за развитием этой программы с целью ее постепенного улучшения;

б) рассматривать, по мере надобности, дальнейшие практические мероприятия, которые могут проводиться в соответствии с резолюцией 535 (VI) Генеральной Ассамблеи и резолюцией 496 (XVI) Экономического и Социального Совета с дополнением к ней, рекомендованным Экономическому и Социальному Совету Генеральной Ассамблеей на восьмой сессии;

с) представить Генеральной Ассамблее доклад о достигнутых результатах.

*454-е пленарное заседание,
23 октября 1953 г.*

733 (VIII). ИССЛЕДОВАНИЯ ПО ВОПРОСУ О ВНУТРЕННЕЙ МИГРАЦИИ

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание тесную связь, существующую в экономически менее развитых странах, между внутренним движением населения и социально-экономическим прогрессом,

отмечая с удовлетворением, что при рассмотрении работы Комиссии по народонаселению Экономический и Социальный Совет за последнее время уделял внимание проблемам внутренней миграции (резолюция 471 D (XV) от 14 апреля 1953 г.), не подвергавшимся в общем достаточному изучению,

1. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету, в сотрудничестве с Международной организацией труда и другими заинтересованными учреждениями, разработать, в пределах имеющихся возможностей, надлежащую программу исследований по вопросу о внутренней миграции, в особенности в экономически менее развитых странах, которые будут проводиться по просьбе соответствующих стран;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю препроводить отчеты о прениях по этому вопросу, происшедших в Генеральной Ассамблее на восьмой сессии, Экономическому и Социальному Совету для сведения и руководства.

460-е пленарное заседание,
28 ноября 1953 г.

734 (VIII). ПРИЗНАНИЕ АЛИМЕНТНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ И ИХ ИСПОЛНЕНИЕ ЗА ГРАНИЦЕЙ

Генеральная Ассамблея,

приняв к сведению, что вопрос о взаимном признании алиментных обязательств и их исполнении за границей находился на рассмотрении Экономического и Социального Совета, который на своей пятнадцатой сессии постановил³ отложить рассмотрение этого вопроса до семнадцатой сессии,

учитывая срочную необходимость в улучшении положения тех членов семей, по отношению к которым проживающие в другой стране лица, по закону обязанные их содержать, не выполняют своих алиментных обязательств,

предлагает Экономическому и Социальному Совету принять все меры к тому, чтобы закончить, если возможно, свою работу по этому вопросу с таким расчетом, чтобы Совет мог представить доклад о ее результатах Генеральной Ассамблее на ее следующей очередной сессии.

460-е пленарное заседание,
28 ноября 1953 г.

735 (VIII). СОЦИАЛЬНАЯ КОМИССИЯ

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание постановления статей 61 и 68 Устава,

принимая во внимание, что цель Организации Объединенных Наций заключается в том, чтобы содействовать социальному прогрессу и улучшению жизненного уровня в условиях большей свободы и таким образом быть центром для согласования действий отдельных наций,

принимая во внимание, что на текущей сессии Генеральная Ассамблея утвердила программу согласованных практических мероприятий в социальной области⁴,

напоминая, что Экономический и Социальный Совет в резолюции 414 (XIII) от 18, 19 и 20 сентября 1951 г. постановил созывать сессии Социальной комиссии не ежегодно, но каждые два года,

принимая во внимание, что согласно резолюции 414 (XIII) Экономический и Социальный Совет в 1954 году должен вновь рассмотреть вопрос об организации своих функциональных комиссий,

рассмотрев предварительные предложения⁵, внесенные в предвидении возможного пересмотра распи-

³ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятнадцатая сессия, Дополнение № 1, стр. 16.

⁴ См. резолюцию 732 (VIII).

⁵ Документы A/C.3/L.376, A/C.3/L.382, A/C.3/L.384 и A/C.3/L.386.

сания заседаний Социальной комиссии, а также расширения ее состава, с тем чтобы в ней были лучше представлены малоразвитые районы и различные экономические системы и культуры,

1. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету при новом рассмотрении этого вопроса принять в соображение указанные выше предварительные предложения, равно как и предложения, высказанные при обсуждении вопроса на восьмой сессии Генеральной Ассамблеи;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю сообщить Экономическому и Социальному Совету отчеты о прениях, происшедших по этому вопросу на восьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

460-е пленарное заседание,
28 ноября 1953 г.

736 (VIII). СВОБОДА ИНФОРМАЦИИ

А

Генеральная Ассамблея,

напоминая о постановлениях, содержащихся в ее резолюциях⁶ о свободе информации, принятых на седьмой сессии,

выражая сожаление относительно того, что Экономический и Социальный Совет не имел возможности⁷ на своей шестнадцатой сессии рассмотреть вопрос о свободе информации, а также доклад⁸, представленный его докладчиком,

принимая к сведению, что на своей шестнадцатой сессии Экономический и Социальный Совет отложил рассмотрение вопроса о свободе информации до семнадцатой сессии и в согласии с докладчиком постановил, что докладчик представит ему свой доклад на семнадцатой сессии,

отмечая, что Генеральная Ассамблея на шестой, седьмой и восьмой сессиях не рассматривала проекта конвенции о свободе информации и что Экономический и Социальный Совет на шестнадцатой сессии не рассматривал проекта конвенции о свободе информации одновременно с докладом, представленным его докладчиком,

1. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету предоставить на семнадцатой сессии приоритет обсуждению вопроса о свободе информации, включая обсуждение доклада, представленного докладчиком, а также выработку, в соответствии с постановлениями резолюции 631 (VII) Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1952 г., рекомендаций, предназначенных для их рассмотрения Генеральной Ассамблеей на ее девятой сессии;

2. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету при обсуждении вопроса о свободе информации принять во внимание соображения, высказанные по этому вопросу на седьмой и восьмой сессиях Генеральной Ассамблеи;

⁶ См. резолюции 631 (VII) и 633 (VII).

⁷ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, шестнадцатая сессия, Дополнение № 1, стр. 25.

⁸ Там же, Дополнение № 12.